

Secrétariat général du gouvernement

Nouméa, le 30/12/2021

Direction des affaires vétérinaires, alimentaires et rurales

Service d'inspection vétérinaire, alimentaire et phytosanitaire

37, lot KSI - Païta

BP M2 – 98849 Nouméa cedex

Tél. : 24.37.45

Web : www.davar.gouv.nc – Mél : davar.sivap@gouv.nc

2021-DAVAR – SIVAP – 101324

Affaire suivie par : Stéphanie Sourget

Note aux importateurs
Note aux déclarants en douane

Objet : Modification de l'information relative à des alertes sanitaires concernant la filière aviaire (Danemark - France – Pays-Bas – Pologne - Portugal - Suède) / *Modification of the information regarding poultry diseases outbreaks (Denmark –France – Netherlands – Poland - Portugal - Sweden)*

Mesdames et Messieurs les importateurs,
Mesdames et Messieurs les transitaires,

Suite aux alertes d'influenza aviaire hautement pathogène et de maladie de Newcastle touchant actuellement la filière aviaire dans plusieurs pays, les importations de viandes et produits à base de viande de volailles ainsi que les œufs et ovoproduits de ces pays doivent avoir subi un traitement pour l'inactivation du virus de l'influenza aviaire hautement pathogène. Les dates indiquées sont les dates d'abattage des animaux. **Cette note annule et remplace la note n° 2021-DAVAR-SIVAP-97264 du 16 décembre 2021.** / *Regarding HPAI and Newcastle Disease outbreaks, poultry meat, poultry meat products, eggs and eggs products of the following countries must have been treated for inactivation of HPAI virus. The dates indicated below are the dates of the slaughter of animals. This note cancels and replaces the note n° 2021-DAVAR-SIVAP-97264 of December, 16th 2021.*

Alertes Influenza aviaire hautement pathogène/ HPAI outbreaks

Allemagne/Germany :

Du 01/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour le pays. / *From 01/10/2021 until further notice for the country.*

Belgique/Belgium :

Du 12/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision Vlaanderen. / *From 12/11/2021 until further notice for the Vlaanderen subdivision.*

Bulgarie/Bulgaria:

Du 25/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Plovdiv. / *From 25/10/2021 until further notice for Plovdiv subdivision.*

Du 10/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Pazardzhik. / *From 10/11/2021 until further notice for Pazardzhik subdivision.*

Croatie/Croatia:

Du 27/09/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Sisacko-Moslavacha. / *From 27/09/2021 until further notice for Sisacko-Moslavacha subdivision.*

Danemark/Denmark :

Du 09/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Sjoelland. / *From 09/10/2021 until further notice for Sjoelland subdivision.*

Du 27/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Midtjylland-Jutland. / *From 27/11/2021 until further notice for Midtjylland-Jutland subdivision.*

Estonie/Estonia

Du 30/09/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Tartu. / *From 30/09/2021 until further notice for Tartu subdivision.*

Levée des restrictions pour la subdivision Lääne-Viru pour les animaux abattus à partir du 23/06/2021. / *End of restrictions for Lääne-Viru subdivision for animals slaughtered from 23/06/2021*

Levée des restrictions pour la subdivision Harju pour les animaux abattus à partir du 01/08/2021. / *End of restrictions for Harju subdivision for animals slaughtered from 01/08/2021*

France/France :

Du 23/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Gers (32). / *From 23/11/2021 until further notice for Gers (32) subdivision.*

Du 25/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Landes (40). / *From 25/11/2021 until further notice for Landes (40) subdivision.*

Du 27/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Pyrénées-Atlantiques (64). / *From 27/11/2021 until further notice for Pyrénées-Atlantiqueq (64) subdivision.*

Du 31/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Nord (59). / *From 31/10/2021 until further notice for Nord (59) subdivision.*

Hongrie/Hungary :

Du 25/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Bacs-Kiskun. / *From 25/10/2021 until further notice for Kiskun subdivision*

Du 29/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Bekes. / *From 29/10/2021 until further notice for Bekes subdivision*

Du 30/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Csongrad. / *From 30/10/2021 until further notice for Csongrad subdivision*

Du 01/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Szabolcs-Szatmar-Bereg. / *From 01/11/2021 until further notice for Szabolcs-Szatmar-Bereg subdivision*

Du 01/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Hadju-Bihar. / *From 01/11/2021 until further notice for Hadju-Bihar subdivision*

Irlande/Ireland :

Du 15/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Cavan. / *From 15/11/2021 until further notice for Cavan subdivision*

Du 29/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Monaghan. / *From 29/10/2021 until further notice for Monaghan subdivision*

Italie/Italia :

Du 07/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Lazio. / *From 07/10/2021 until further notice for Lazio subdivision*

Du 25/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Lombardia. / *From 25/10/2021 until further notice for Lombardia subdivision*

Du 08/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Friuli Venezia Giulia. / *From 08/11/2021 until further notice for Friuli Venezia Giulia subdivision*

Du 12/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Emilia Romagna. / *From 12/10/2021 until further notice for Emilia Romagna subdivision*

Du 27/09/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Veneto. / *From 27/09/2021 until further notice for Veneto subdivision*

Lituanie/Lithuania :

Levée des restrictions pour la subdivision Taurages pour les animaux abattus à partir du 30/11/2021. / *End of restrictions for Taurages subdivision for animals slaughtered from 30/11/2021.*

Pays-Bas/Netherlands :

Du 17/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Groningen. / *From 17/10/2021 until further notice for Groningen subdivision.*

Du 05/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Flevoland. / *From 05/10/2021 until further notice for Flevoland subdivision.*

Du 08/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Noord-Holland. / *From 08/10/2021 until further notice for Noord-Holland subdivision.*

Du 31/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Utrecht. / *From 31/10/2021 until further notice for Utrecht subdivision.*

Du 25/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Overijssel. / *From 25/11/2021 until further notice for Overijssel subdivision.*

Du 29/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Limburg. / *From 29/11/2021 until further notice for Limburg subdivision.*

Pologne/Poland : du 05/11/2020 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Wielkopolskie. / *From 05/11/2020 until further notice for Wielkopolskie subdivision.*

Du 10/11/2020 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Mazowieckie. / *From 10/11/2020 until further notice for Mazowieckie subdivision.*

Du 15/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Slaskie. / *From 15/10/2021 until further notice for Slaskie subdivision.*

Du 13/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Lubuskie. / *From 13/10/2021 until further notice for Lubuskie subdivision.*

Du 17/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Lodzkie. / *From 17/10/2021 until further notice for Lodzkie subdivision.*

Du 24/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Warminsko-Mazurskie. / *From 24/11/2021 until further notice for Warminsko-Mazurskie subdivision.*

Du 25/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Kujawsko-Pomorskie. / *From 25/11/2021 until further notice for Limburg subdivision.*

Levée des restrictions pour la subdivision Malopolskie pour les animaux abattus à partir du 02/11/2021. / *End of restrictions for Malopolskie subdivision for animals slaughtered from 02/11/2021*

Portugal/Portugal :

Du 01/12/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Leiria. / *From 01/12/2021 until further notice for Leiria subdivision.*

République Tchèque/Czech Republic : du 06/09/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision du Stredocesky. / *From 06/09/2021 until further notice for Stredocesky subdivision.*

Du 27/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Jihocesky. / *From 27/10/2021 until further notice for Jihocesky subdivision.*

Royaume-Uni/United Kingdom : du 10/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour le pays. / *From 10/10/2021 until further notice for the country.*

Slovaquie/Slovakia : du 31/03/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Bratislavsky. / *From 31/03/2021 until further notice for Bratislavsky subdivision.*

Du 29/10/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Trnavsky. / *From 29/10/2021 until further notice for Trnavsky subdivision.*

Suède/Sweden :

Du 20/11/2021 inclus jusqu'à nouvel ordre pour la subdivision de Skane. / *From 20/11/2021 until further notice for Skane subdivision.*



Alertes maladie de Newcastle/ Newcastle Disease outbreaks

Suède/Sweden: du 29/09/2021 inclus jusqu'au 30/01/2022 pour la subdivision de Orebro. / *From 29/09/2021 until 30/01/2022 for Orebro subdivision.*

Nous restons à votre disposition pour toute information relative à cette problématique et nous vous tenons informés de l'évolution des restrictions. *Please feel free to ask if you need any further information, we will let you know about any changes in restrictions.*

La cheffe du pôle biosécurité du service d'inspection
vétérinaire alimentaire et phytosanitaire

CS



Dr Vét. Coralie LUSSEZ (S.I.V.A.P)

¹ Procédés d'inactivation des virus de l'influenza aviaire recommandés par l'OIE : http://www.oie.int/index.php?id=169&L=1&htmfile=chapitre_avian_influenza_viruses.htm

Tout procédé reconnu équivalent sera accepté

- Dans les œufs et les ovoproduits :

	Température au cœur du produit (°C)	Durée d'exposition
Œuf entier	60	188 secondes
Mélange d'œufs entiers	60	188 secondes
Mélange d'œufs entiers	61,1	94 secondes
Blanc d'œuf liquide	55,6	870 secondes
Blanc d'œuf liquide	56,7	232 secondes
Jaune d'œuf en solution saline à 10 %	62,2	138 secondes
Blanc d'œuf lyophilisé	67	20 heures
Blanc d'œuf lyophilisé	54,4	513 heures

- Dans les viandes :

	Température au cœur du produit (°C)	Durée d'exposition
Viande de volaille	60,0	507 secondes
	65,0	42 secondes
	70,0	3,5 secondes
	73,9	0,51 seconde

Procédés d'inactivation des virus de la maladie de Newcastle recommandés par l'OIE : http://www.oie.int/index.php?id=169&L=1&htmfile=chapitre_nd.htm

Tout procédé reconnu équivalent sera accepté

- Dans les œufs et les ovoproduits :

	Température au cœur du produit (°C)	Durée d'exposition
Œuf entier	55	2 521 secondes
Œuf entier	57	1 596 secondes
Œuf entier	59	674 secondes
Blanc d'œuf liquide	55	2 278 secondes
Blanc d'œuf liquide	57	986 secondes
Blanc d'œuf liquide	59	301 secondes
Jaune d'œuf en solution saline à 10 %	55	176 secondes
Blanc d'œuf lyophilisé	57	50,4 heures

- Dans les viandes :

	Température au cœur du produit (°C)	Durée d'exposition
Viande de volaille	65,0	39,8 secondes
	70,0	3,6 secondes
	74,0	0,5 seconde
	80,0	0,03 seconde